

aceline

Руководство
по эксплуатации

Сушильная машина
DM-91S

НАЗНАЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА	4
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.....	4
При работе с электричеством	4
Общие положения	5
СХЕМА УСТРОЙСТВА	7
УСТАНОВКА	8
Габариты устройства.....	8
Расположение.....	9
Регулировка ножек	9
Подсоединение сливного шланга	10
Подключение к сети	10
Установка аксессуаров	11
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	11
Краткое руководство	11
РАБОТА С УСТРОЙСТВОМ	13
Панель управления.....	13
Индикаторы.....	13
Выбор программы	14
Дополнительные программы и функции.....	14
Окончание программы	15
Таблица режимов сушки	16
УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ	17
Слив воды из отсека для сбора воды.....	17
Чистка ворсового фильтра	18
Очистка теплообменника.....	19
Чистка барабана и уплотнения у отсека дверцы	20
ВОЗМОЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЕ.....	21
КОДЫ ОШИБОК	21
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	22
КОМПЛЕКТАЦИЯ	22
ИНФОРМАЦИЯ ОБ ЭНЕРГОЭФФЕКТИВНОСТИ	23
ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА, ХРАНЕНИЯ, ПЕРЕВОЗКИ (ТРАНСПОРТИРОВКИ), РЕАЛИЗАЦИИ И УТИЛИЗАЦИИ.....	24
ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ.....	25
ПРИМЕЧАНИЯ	26

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор нашей продукции.

Мы рады предложить Вам изделия и устройства, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Перед началом эксплуатации внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию продукта и уходу за ним. Позаботьтесь о сохранности настоящего руководства и используйте его в качестве справочного материала при дальнейшей эксплуатации изделия.

НАЗНАЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Сушильная машина предназначена для использования в домашнем хозяйстве для сушки текстильных изделий и верхней одежды, пригодных для машинной сушки.

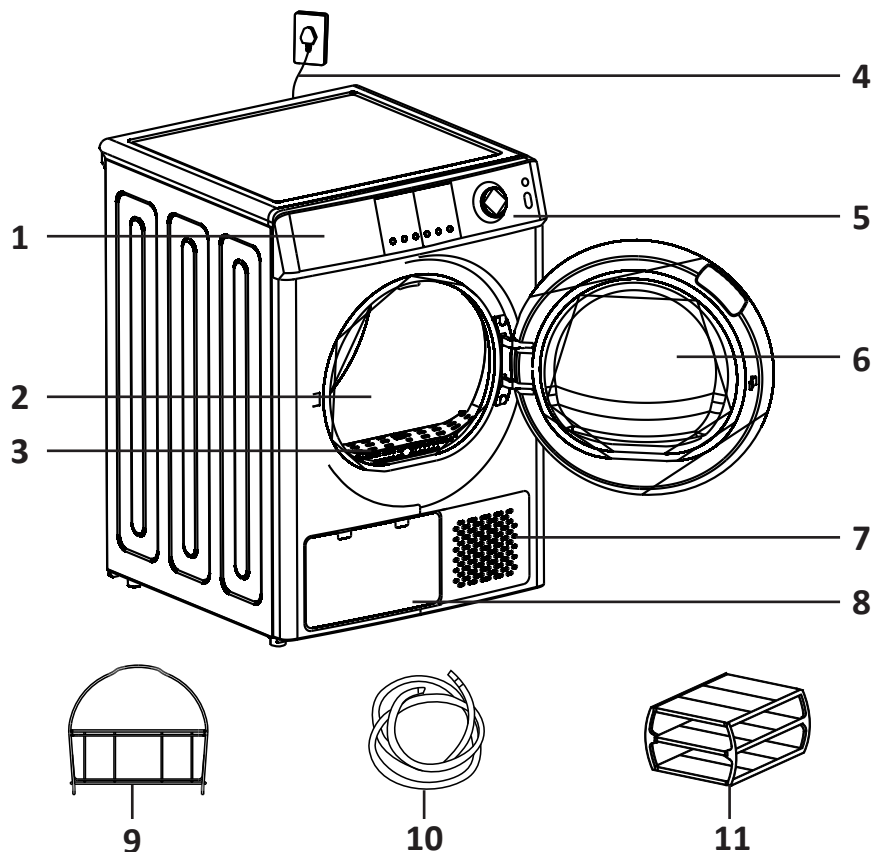
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРИЧЕСТВОМ

- Подключение устройства к электроснабжению должно осуществляться только квалифицированным специалистом.
- В случае повреждения шнура питания обратитесь в авторизованный сервисный центр для его замены.
- Не прикасайтесь к вилке шнура питания мокрыми руками.
- В целях Вашей безопасности вилка шнура питания должна подключаться к двухполюсной розетке с заземляющим контактом. Внимательно проверьте и убедитесь в наличии правильного и надежного заземления Вашей розетки сети питания.
- Подключайте устройство к источнику питания только после полного завершения установки.
- Не используйте устройство в случае повреждения шнура питания, вилок или других деталей. Следите, чтобы шнур или штепсельная вилка не касались горячих поверхностей.
- Не тяните устройство за шнур питания. Не допускайте, чтобы шнур касался горячих поверхностей или острых углов.
- Не прокладывайте шнур под мебелью, приборами и ковровым покрытием. Не накрывайте шнур тканью, подстилками и другими предметами. Располагайте шнур вдали от прохода так, чтобы об него нельзя было споткнуться.
- Розетка должна находиться в свободном доступе для отключения устройства в экстренной ситуации.
- Не используйте удлинитель для подключения устройства к электросети.
- Не допускайте перегрузки розетки, и не удлиняйте шнур питания. Удлинение провода может вызвать пожар или удар электрическим током.

- Сушильная машина предназначена для использования только внутри помещения.
- Устройство не предназначено для использования детьми и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, кроме случаев, когда над ними осуществляется контроль другими лицами, ответственными за их безопасность. Не позволяйте детям играть с устройством.
- Храните все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, прокладки из пеноматериалов и т.п.) вне доступа детей. Упаковочные материалы могут представлять опасность для детей.
- Данное устройство не предназначено для использования в коммерческих целях.
- Сушильная машина не может использоваться для белья, для стирки которого были использованы химические вещества промышленного назначения.
- Не сушите в машине грязное белье.
- Никогда не сушите в машине белье, которое очищалось, стиралось, пропитано или запачкано горючими или легковоспламеняющимися материалами (растительное масло, ацетон, спирт, бензин, керосин, пятновыводители, скипидар, воск, краска, вещества, для удаления воска, лак для волос), если оно перед этим не было выстирано в горячей воде с надлежащим количеством стирального средства. Недостаточное очищение текстильных изделий может привести к самовозгоранию белья, даже после завершения процесса сушки или после извлечения белья из сушильной машины.
- Не сушите в машине резиновые изделия или изделия на резиновой подошве или подкладке, подушки, набитые поролоном, латексом, пластмассовые, полиэтиленовые и бумажные изделия, шапочки для душа, водоотталкивающие изделия, многоразовые подгузники, чехлы.
- Используйте только комплектующие, поставляемые вместе с устройством. Использование любых других комплектующих может представлять угрозу для жизни и здоровья, а также лишит Вас права на бесплатное гарантийное обслуживание.
- Никогда не открывайте дверцу сушильной машины до окончания цикла сушки во избежание получения ожога горячим паром.
- Не допускайте подвода к сушильной машине воздуха, пропитанного парами горючих и легковоспламеняющихся веществ. Опасность возгорания!
- Перед тем как закладывать белье в сушильную машину освободите карманы одежды от посторонних предметов (например, зажигалок, спичек).
- Перед чисткой или техническим обслуживанием необходимо отключить сушильную машину от сети.
- Если устройство долго не используется, отключите его от сети электропитания.
- Не прислоняйтесь к дверце устройства. Дверца может сильно нагреваться во время работы. Не допускайте непосредственного контакта детей и домашних животных с устройством во время работы.
- Данная сушильная машина предназначена только для бытового использования.
- Данное устройство не предназначено для встраивания.
- Устанавливайте и храните сушильную машину в помещении, где она не будет подвергаться воздействию минусовых температур, воды или других погодных условий, которые могут вызвать серьезное повреждение и аннулировать действие гарантии.

- Вокруг сушильной машины должна быть обеспечена надлежащая вентиляция. Следите за тем, что в области вентиляционного отверстия не было скоплений пуха, пыли и грязи. Из-за засоренного отверстия будет снижена сила воздушного потока.
- Перед использованием сушильной машины убедитесь в том, что поблизости нет легковоспламеняющихся средств и спреев. В случае случайной утечки такого средства ни в коем случае не трогайте розетку, остановите работу машины, нажав на кнопку «Старт/Пауза».
- Не используйте сушильную машину, если она повреждена, работает с перебоями, частично разобрана, в ней неисправны или отсутствуют какие-либо детали, включая поврежденный шнур и розетку питания.
- Хладагент (R290), используемый в устройстве, является легко воспламеняющимся газом. Во время транспортировки и установки устройства убедитесь, что устройство не повреждено.



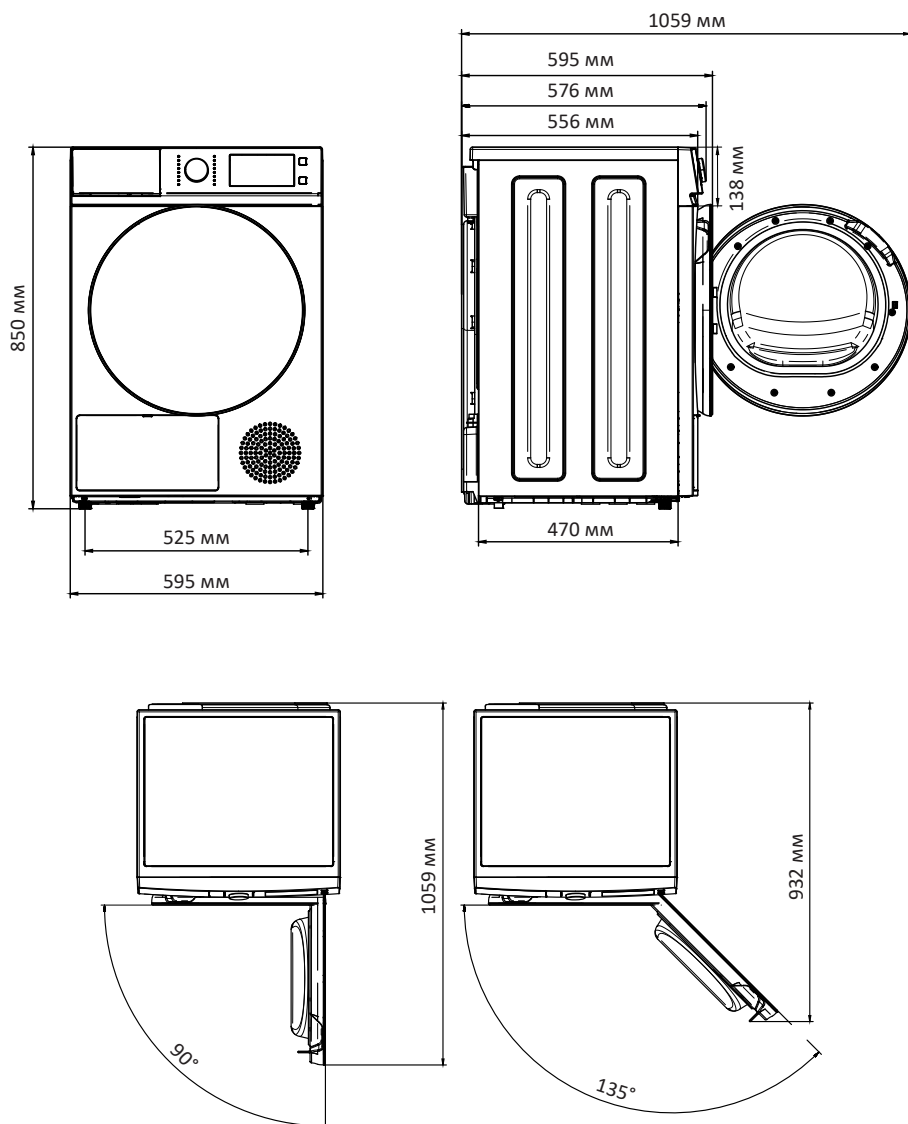
1. Отсек для сбора воды.
2. Барабан.
3. Фильтр.
4. Шнур питания.
5. Панель управления.
6. Дверца.
7. Крышка вентилятора.
8. Крышка теплообменника.
9. Металлическая корзина.
10. Сливной шланг.
11. Пластиковая полка для сушки.

ВНИМАНИЕ!

Изображения даны для ознакомительных целей и могут отличаться от реального устройства.

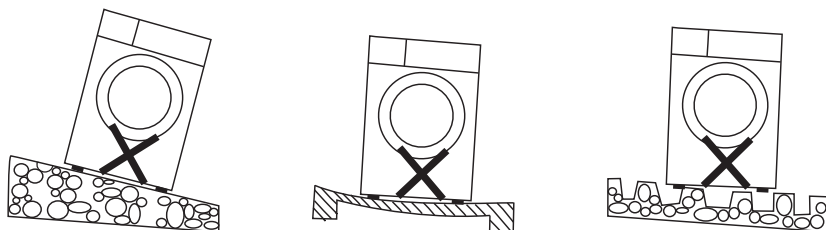
УСТАНОВКА

ГАБАРИТЫ УСТРОЙСТВА



РАСПОЛОЖЕНИЕ

- Рекомендуется устанавливать сушильную машину рядом со стиральной машиной для Вашего удобства.
- Сушильная машина должна быть установлена в чистом сухом месте. Воздух должен свободно циркулировать вокруг устройства. Не закрывайте посторонними предметами крышку вентилятора.
- Чтобы свести к минимуму вибрацию и шум при использовании устройства, его следует размещать на твердой и ровной поверхности.
- Не снимайте ножки сушильной машины. Не устанавливайте устройство на ковровое покрытие и другие типы пола, которые могут препятствовать свободной циркуляции воздуха под днищем устройства.



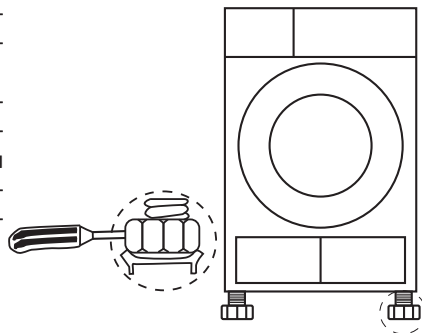
ВНИМАНИЕ!

Расстояние между сушильной машиной и стенами/мебелью должно быть не менее 5 см.

РЕГУЛИРОВКА НОЖЕК

Для выравнивания сушильной машины отрегулируйте ножки руками или подходящим инструментом.

После установки сушильной машины нажмите последовательно на каждый из четырех углов ее корпуса. Если при нажатии обнаруживается, что устройство стоит нестабильно, нужно провести повторную регулировку соответствующей ножки.



ПРИМЕЧАНИЯ

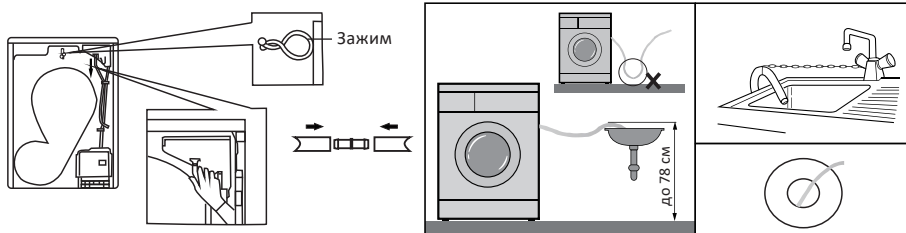
Для регулировки ножек рекомендуется использовать отвертку диаметром не более 4,5 мм.

ПОДСОЕДИНЕНИЕ СЛИВНОГО ШЛАНГА

ВНИМАНИЕ!

- Установка сливного шланга не является обязательной. В конструкции модели предусмотрен отсек для сбора воды.
- Подключение устройства к канализации должно осуществляться только квалифицированным специалистом.
- Перед подсоединением сливного шланга убедитесь, что в трубах отсутствуют засоры.

1. Достаньте сливной шланг и снимите с него упаковку.
2. Отсоедините соединительную трубку, расположенную сзади устройства.
3. Соедините ее со сливным шлангом.
4. Закрепите соединительную трубку зажимом.
5. Направьте сливной шланг в раковину или поместите его в сливное отверстие.



ВНИМАНИЕ!

- Не перегибайте и не растягивайте сливной шланг.
- Подсоедините сливной шланг правильно во избежание возможной протечки воды.
- Надежно закрепите сливной шланг, чтобы не обжечься во время слива горячей воды из машины.
- Прикрепите сливной шланг к крану/раковине с помощью цепи или веревки во избежание вытекания воды.

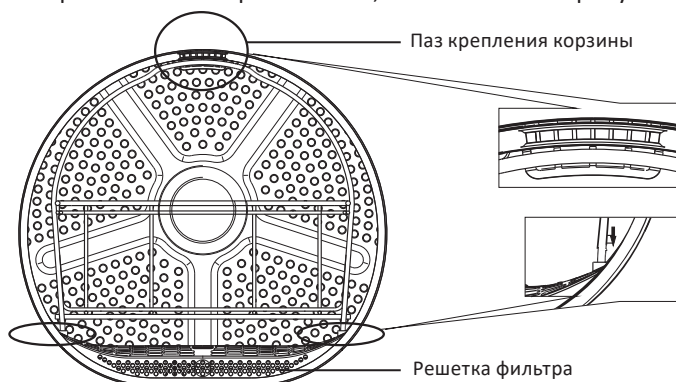
ПОДКЛЮЧЕНИЕ К СЕТИ

- Устройство должно подключаться к заземленной розетке.
- Между устройством и розеткой не должно быть препятствующих предметов.
- Перед подключением устройства к источнику питания убедитесь, что параметры Вашей домашней электросети соответствуют его техническим характеристикам.
- Рекомендуется использовать устройство защиты от перегрузки напряжения во время грозы.
- Не подключайте устройство через удлинитель.
- Не подключайте устройство к источнику питания, предназначенному для устройств с малой нагрузкой.
- Не прикасайтесь к шнуру питания мокрыми руками.

УСТАНОВКА АКСЕССУАРОВ

При необходимости установите металлическую корзину, а затем поместите в нее пластиковую полку. Для установки корзины:

1. Закрепите ее над ворсовым фильтром.
2. Вставьте верхнюю часть корзины в паз, как показано на рисунке ниже.



ЭКСПЛУАТАЦИЯ

КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО

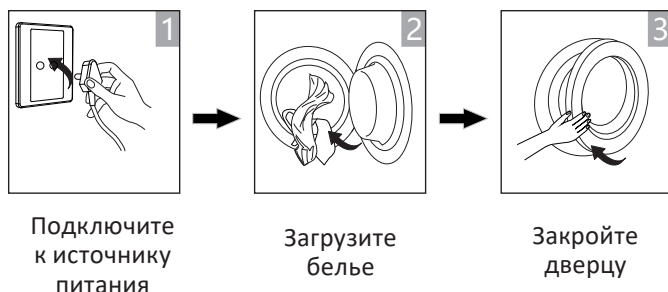
Подготовка к сушке

ВНИМАНИЕ!

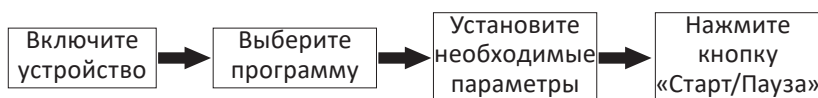
- После транспортировки устройство 2 часа должно простоять в вертикальном положении.
 - Перед первым использованием очистите барабан следующим образом.
 - Загрузите мягкую ткань в барабан.
 - Подключите шнур питания к электросети.
 - Выберите программу «Сушка по времени», нажмите кнопку «Старт/Пауза».
 - По окончании программы выполните чистку фильтра (см. разделы «Чистка ворсового фильтра» и «Чистка теплообменника»).
 - Во время сушки устройство может издавать шум, вызванный работой компрессора. Это нормальное явление.
-
- Перед тем как закладывать белье в сушильную машину тщательно отжимайте его в стиральной машине. Таким образом, Вы сможете уменьшить время сушки и потребление электроэнергии.
 - Для получения желаемого результата сортируйте белье согласно типу ткани и программе сушки.
 - Выбирайте программу сушки в соответствии с информацией на этикетке изделия.

- Перед тем как загружать белье в сушильную машину застегните молнии, защелки, кнопки, застегните пуговицы и т.д. Чтобы молнии и фурнитура не стучали во время сушки, загружайте вещи вывернутыми наизнанку.
- При сушке небольшого количества одежды используйте программы с ручной регулировкой времени.
- Простыни, шторы и другие крупные изделия в процессе сушки могут сбиваться в ком. В таком случае приостановите цикл, нажав кнопку «Старт/Пауза», встряхните и расправьте вещь, после чего продолжите цикл.
- Для вещей, которые планируется сушить в машине, рекомендуется добавлять кондиционер во время стирки.
- Тяжелые вещи (например, джинсы, махровые полотенца и др.) могут требовать дополнительного времени. Если после завершения программы они остались влажными, используйте программу «Сушка по времени», чтобы продлить цикл.
- Очищайте фильтр и опустошайте отсек для сбора воды после каждого цикла, чтобы это не влияло на длительность цикла и расход электроэнергии.

Начало сушки



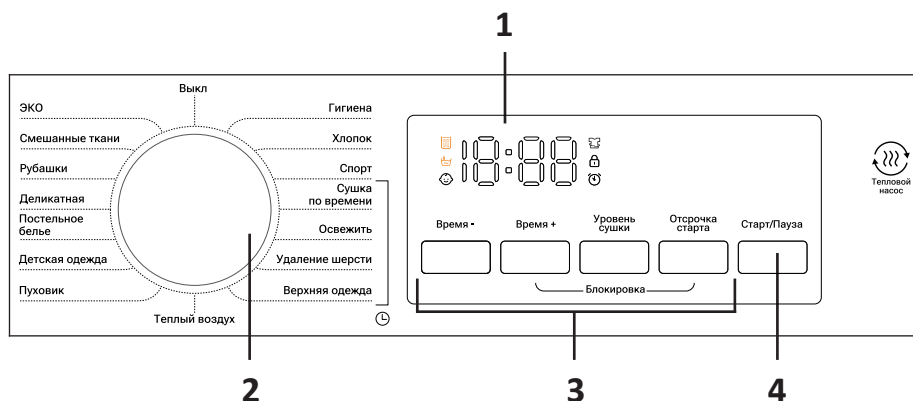
Процесс сушки



После окончания процесса сушки



ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



1. Дисплей.
2. Поворотный регулятор выбора программ.
3. Кнопки дополнительных функций.
4. Кнопка «Старт/Пауза».

ИНДИКАТОРЫ

	Отложенный старт
	Блокировка от детей
18:88	Время / код ошибки
	Программы с ручной установкой времени
	Блокировка дверцы
	Функция «Антисминание»
	Предупреждение об очистке фильтра
	Отсек для сбора воды заполнен

ВЫБОР ПРОГРАММЫ

1. Включите устройство.
2. Используйте поворотный регулятор для выбора желаемой программы сушки.
3. Выберите дополнительную функцию при необходимости.
4. Нажмите кнопку «Старт/Пауза».

ПРИМЕЧАНИЕ

После запуска программы начнет вращаться барабан; на дисплее будет отображаться оставшееся время сушки.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРОГРАММЫ И ФУНКЦИИ

Отсрочка

Нажмите кнопку «Отсрочка старта», чтобы запрограммировать запуск сушки через заданное время. Нажимайте данную кнопку для выбора нужного интервала, после чего подтвердите настройку, нажав кнопку «Старт/Пауза».

ПРИМЕЧАНИЕ

Время отсрочки устанавливается после выбора программы, но до ее запуска.

После начала работы сушильной машины все кнопки, кроме кнопки «Старт/Пауза», будут неактивны.

Выбор уровня сушки

Нажмите кнопку «Уровень сушки», чтобы задать желаемую степень остаточной влажности белья. Доступные уровни зависят от выбранной программы.

Всего доступно 4 уровня:

- L0 (глажка);
- L1 (стандартный);
- L2 (сухой);
- L3 (очень сухой).

ПРИМЕЧАНИЕ

При использовании программы «Сушка по времени» данная функция недоступна.

Регулировка времени

Используйте кнопки «Время +» и «Время -» для точной настройки продолжительности сушки в выбранной программе.

ПРИМЕЧАНИЕ

В некоторых автоматических программах ручная регулировка времени недоступна.

Блокировка от детей

Данная функция позволяет предотвратить случайное нажатие кнопок панели управления.

- Во время работы устройства одновременно нажмите и удерживайте кнопки «Время +» и «Отсрочка старта» в течение 3 секунд — загорится индикатор блокировки.
- Чтобы отключить функцию блокировки от детей, повторно нажмите и удерживайте кнопки «Время +» и «Отсрочка старта» в течение 3 секунд — индикатор погаснет.
- В режиме блокировки все кнопки панели управления будут неактивны.

Дозагрузка белья

При необходимости Вы можете добавить белье после начала цикла сушки.

1. Нажмите кнопку «Старт/Пауза». Барабан перестанет вращаться.
2. Откройте дверцу и дозагрузите необходимое белье.
3. Закройте дверцу и нажмите кнопку «Старт/Пауза». Устройство продолжит цикл сушки.

ОКОНЧАНИЕ ПРОГРАММЫ

По окончании цикла раздастся звуковой сигнал, а на дисплее отобразится надпись «End». Установите поворотный переключатель в положение «Выкл.», после чего откройте дверцу машины и извлеките белье из барабана.

ПРИМЕЧАНИЯ

- Если в течение 10 минут не вынуть вещи из барабана, устройство автоматически запустит функцию «Антисминание» — загорится соответствующий индикатор. По окончании выполнения функции устройство автоматически выключится.
- При открытии дверцы работа функции «Антисминание» будет прервана. Устройство издаст короткий звуковой сигнал и выключится.
- При возникновении сбоев в работе или при появлении ошибок на дисплее обратитесь к разделу «Возможные проблемы и их решение».

ТАБЛИЦА РЕЖИМОВ СУШКИ

Программа	Макс. загрузка (кг)	Описание
ЭКО	8–9	Для сушки сухого хлопка
Смешанные ткани	4–4,5	Для сушки вещей из разных типов тканей
Рубашки	1	Сушка рубашек и блузок
Деликатная	3	Для сушки вещей из деликатных тканей и шелка
Постельное белье	4–4,5	Сушка постельного белья, простыней и других крупных вещей
Детская одежда	1	Для сушки детской одежды из хлопка
Пуховик	1,5	Сушка вещей, набитых пухом (подушки, дутые куртки, пуховики)
Теплый воздух	≤ 5	Обдув теплым воздухом
Гигиена	< 3	Стерилизация одежды
Хлопок	3	Сушка хлопковых полотенец
Спорт	≤ 3	Сушка спортивной одежды
Сушка по времени	—	Время сушки задается вручную
Освежить	≤ 3	Дезодорация одежды (требуется ручной установки времени)
Удаление шерсти	≤ 5	Очистка поверхности ткани от ворса (требуется ручной установки времени)
Верхняя одежда		Прогрев одежды теплым воздухом (требуется ручной установки времени)

- Указанные программы являются рекомендуемыми. Вы можете выбрать режим сушки в соответствии с личными предпочтениями. Если белье высохло не полностью, выберите программу «Сушка по времени» для дополнительного цикла.
- Программа «Сушка по времени» не использует автоматическое определение уровня влаги изделий. Если после ее завершения белье все еще влажное, повторите цикл или увеличьте время сушки.
- Для равномерной сушки пуховика или куртки с утеплителем рекомендуется вывернуть их наизнанку.
- Продолжительность программ задана по умолчанию. Фактическое время сушки зависит от температуры, влажности, типа ткани и веса загрузки. В большинстве автоматических режимов датчик определяет остаточную влажность белья, и оставшееся время сушки отображается на дисплее.

Соблюдайте следующие указания по обслуживанию сушильной машины.

ВНИМАНИЕ!

- Всегда отключайте устройство от сети перед обслуживанием или очисткой.
- Запрещается использовать мойки высокого давления для очистки устройства.
- Не используйте сильные химикаты и абразивные средства для чистки устройства.
- После каждого использования очищайте ворсовый фильтр и фильтр теплообменника.
- Опустошайте отсек для сбора воды после каждого цикла сушки.
- Не включайте устройство без установленного фильтра или если он поврежден. Скопление ворса и пыли может повредить устройство и привести к его поломке.

СЛИВ ВОДЫ ИЗ ОТСЕКА ДЛЯ СБОРА ВОДЫ

В процессе сушки влага из белья удаляется и конденсируется. Этот конденсат скапливается в водосборнике.

Сливайте воду из водосборника после каждого цикла сушки.

ВНИМАНИЕ!

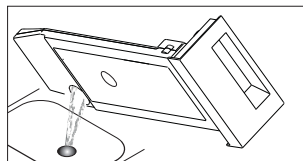
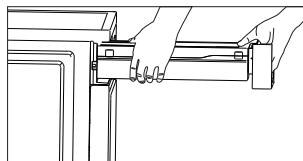
- Водяной конденсат не является питьевой водой!
- Ни в коем случае не снимайте водосборник во время выполнения программы!
- Не используйте устройство без отсека для воды.

Для опустошения водосборника:

1. Аккуратно извлеките отсек для воды.
2. Слейте воду из отсека.
3. Если в воронке имеется слой ворса, промойте ее под проточной водой.
4. Установите отсек на место.

Если во время работы устройства отсек для воды будет полностью заполнен, то устройство остановит процесс сушки и не возобновит работу, пока водосборник не будет опустошен. На панели управления загорится предупреждающий индикатор «».

Опустошите водосборник, следуя шагам выше, затем нажмите кнопку «Старт/Пауза». Устройство возобновит процесс сушки.

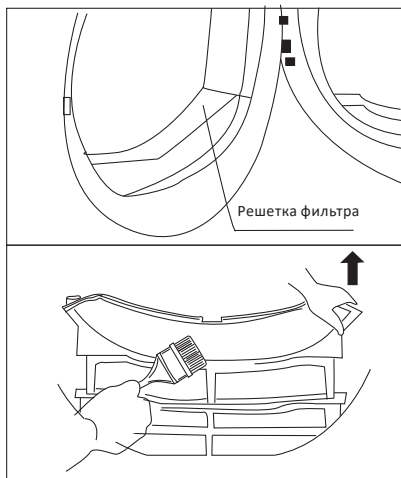


ЧИСТКА ВОРСОВОГО ФИЛЬТРА

Если во время работы устройства фильтр будет полностью заполнен ворсом, то на панели управления загорится предупреждающий индикатор «».

Для очистки фильтра:

1. Перед очисткой отключите устройство от электросети. Откройте дверцу.
2. Извлеките фильтр, потянув вверх.
3. Раскройте фильтр.
4. Очистите фильтр от ворса, при необходимости промойте под водой.
5. Установите фильтр на место. Если фильтр очищался влажной салфеткой или водой, установите его на место после полного высыхания.



ПРИМЕЧАНИЯ

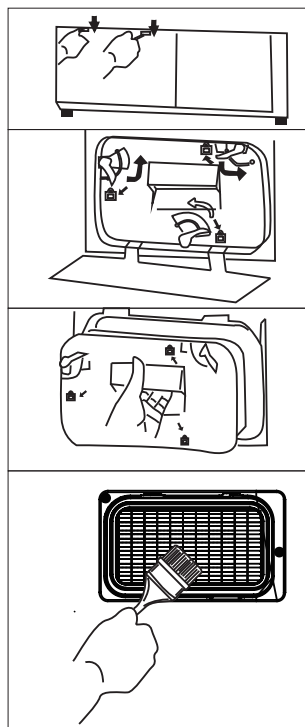
- Очищайте фильтр после каждого цикла сушки.
- Скопление ворса на фильтре затрудняет циркуляцию воздуха, что может повлиять на длительность цикла и расход электроэнергии. Очищайте фильтр после каждого цикла.
- Не используйте устройство без фильтра.
- Устанавливайте фильтр в правильном направлении.

ОЧИСТКА ТЕПЛООБМЕННИКА И НИЖНЕГО ФИЛЬТРА

ВНИМАНИЕ!

- Во время очистки теплообменника может вылиться вода. Подложите под него ткань для впитывания.
- Не касайтесь металлических деталей теплообменника голыми руками во избежание порезов. Наденьте защитные перчатки перед очисткой.
- Неправильная очистка металлических пластин теплообменника может повредить устройство. Не прилагайте чрезмерных усилий при очистке.
- Для исправной работы устройства проводите очистку теплообменника раз в месяц.
- Скопление ворса на фильтре затрудняет циркуляцию воздуха, что может повлиять на длительность цикла и расход электроэнергии. Очищайте нижний фильтр каждые 3 цикла сушки.
- Не используйте устройство без фильтра.
- Не используйте твердые и острые предметы для очистки.

1. Откройте крышку теплообменника.
2. Поверните фиксаторы в положение «Открыто».
3. Снимите внутреннюю крышку. Извлеките фильтр.
 - Уберите крупные куски ворса и мусора из фильтра.
 - Для очистки остатков ворса в рамке фильтра и зазорах сетчатой ткани используйте щетку с мягкой щетиной или пылесос.
 - При особо сильном загрязнении фильтра очистите его в теплой воде с моющим средством. После тщательно промойте под чистой проточной водой.
 - Хорошо высушите фильтр перед установкой.
4. Аккуратно очистите теплообменник от пыли при помощи мягкой щетки.
5. Установите внутреннюю крышку, поверните фиксаторы в положение «Закрыто».
6. Закройте крышку теплообменника.

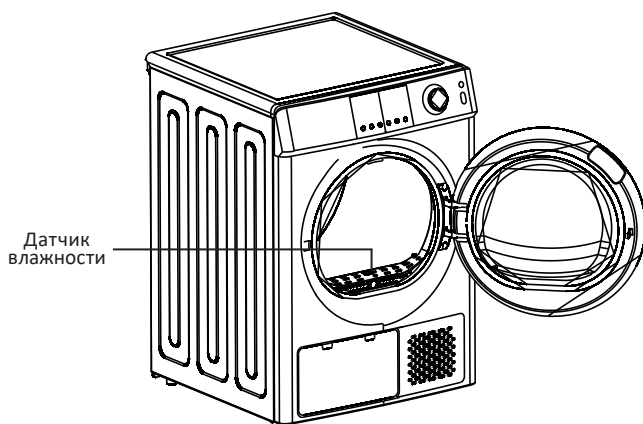


ЧИСТКА БАРАБАНА И УПЛОТНЕНИЯ У ОТСЕКА ДВЕРЦЫ

ВНИМАНИЕ!

- Для чистки используйте влажную ткань, смоченную чистой водой.
- Не используйте растворители, абразивные чистящие средства, чистящие средства для стекол или универсальные средства во избежание повреждения пластиковых поверхностей и деталей устройства.

1. Очистите дверцу с внутренней стороны и уплотнитель барабана.
2. Очистите датчик влажности, находящийся внутри барабана.
3. Очистите фильтр и крышку вентилятора.
4. Перед повторным использованием устройства протрите все детали сухой тканью.



ВОЗМОЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЕ

Проблема	Решение
Дисплей не работает	Убедитесь, что устройство подключено к сети
Сушка не начинается	Убедитесь, что дверца плотно закрыта
	Убедитесь, что была выбрана программа и нажата кнопка «Старт/Пауза»
Дверца открывается	До конца закройте дверцу устройства
	Проверьте, не загружено ли слишком много белья
Белье недостаточно сухое или слишком долгий цикл сушки	Проверьте фильтры и очистите их при необходимости
	Убедитесь, что была выбрана подходящая программа. При необходимости увеличьте время сушки
	Убедитесь, что работе вентилятора ничего не мешает

КОДЫ ОШИБОК

Код ошибки на дисплее	Причина	Решение
OE	Отсек для сбора воды переполнен	Опустошите отсек для сбора воды
	Неисправность дренажного насоса	
dE	Дверца не закрыта или закрыта не полностью	Закройте дверцу
LE	Засор фильтра	Очистите фильтр
	Неисправность двигателя	
HE	Неисправность компрессора	Отключите устройство от электросети и обратитесь в авторизованный сервисный центр
tE1	Высокая температура в воздуховоде	
tE2	Высокая температура в конденсаторе	
SE	Неисправность датчика влажности	

ВНИМАНИЕ!

Если описанные выше решения не помогли, отключите устройство от электросети и обратитесь в авторизованный сервисный центр.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	DM-91S
Торговая марка	Aceline
Параметры питания	220–240 В ~ 50 Гц
Номинальная сила тока	3 А
Потребляемая мощность	650 Вт
Максимальный вес загружаемого белья	9 кг
Тип сушки	Тепловой насос
Тип загрузки	Фронтальная
Подсветка барабана	Есть
Защита от перегрева	Есть
Класс энергоэффективности	A++
Класс эффективности отжима-сушки	C
Энергопотребление в год	263 кВт·ч/год
Энергопотребление за цикл стирки и сушки	1,47 кВт·ч/цикл
Продолжительность стандартной программы сушки хлопка при полной загрузке	248 минут
Уровень шума	66 дБ
Объем барабана	102 л
Хладагент и его масса	R290, 105 г
Материал барабана	Алюмоцинк
Угол открывания двери	150°
Габариты (Ш × Г × В)	595 × 595 × 850 мм
Вес устройства	42 кг
Класс защиты от поражения электрическим током	I
Тип крепления шнура питания	Y
Степень защиты	IPX4
Область применения	Бытовое

КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Устройство.
- Сливной шланг.
- Корзина для сушки.
- Полка для сушки.
- Руководство по эксплуатации.



ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ
ЭФФЕКТИВНОСТЬ

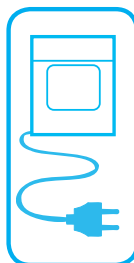
aceline

DM-91S



Энергопотребление

263
кВт·ч/год



248
мин/цикл

9
кг

66
дБ



ABC**D**EF G

ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА, ХРАНЕНИЯ, ПЕРЕВОЗКИ (ТРАНСПОРТИРОВКИ), РЕАЛИЗАЦИИ И УТИЛИЗАЦИИ

- Правила и условия монтажа устройства описаны в разделе «Установка» данного руководства по эксплуатации.
- Хранение устройства должно производиться в упаковке в отапливаемых помещениях у изготовителя и потребителя при температуре воздуха от 5 °С до 40 °С и относительной влажности воздуха не более 80%. В помещениях не должно быть агрессивных примесей (паров кислот, щелочей), вызывающих коррозию.
- Для обеспечения корректной транспортировки устройства необходимо соблюдение следующих требований:
 - извлеките из устройства все внутренние принадлежности, если они есть, и упакуйте их отдельно;
 - убедитесь в правильности упаковки устройства для сохранения его работоспособности и внешнего вида (крупногабаритную технику необходимо обернуть в полиэтиленовую или пузырчатую пленку с подкладками из гофрированного картона в критических местах);
 - надежно зафиксируйте устройство ремнями, чтобы исключить возможность его перемещения по транспортному средству;
 - для полного исключения воздействия внешней среды используйте только крытый транспорт;
 - обеспечьте крайне осторожное обращение с упаковкой при выполнении погрузочно-разгрузочных работ.
- Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
- Реализация устройства должна производиться в соответствии с местным законодательством.
- После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, Вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.
- Хладагент сушильной машины должен утилизироваться специальным образом. Информация о способах утилизации отработанного хладагента может быть получена в местных муниципальных органах.
- При обнаружении неисправности устройства следует немедленно обратиться в авторизованный сервисный центр или утилизировать устройство.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Изготовитель: Скайворс Электрик Ко., Лтд.

№96, пр-т Нью Энерджи, промпарк Скайворс Электрик (Нанкин), зона экономического развития Лишуй, г. Нанкин, пров. Цзянсу, Китай.

Manufacturer: Skyworth Electric Co., Ltd.

No. 96, New Energy Avenue, Skyworth Electric (Nanjing) Industrial Park, Lishui Economic Development Zone, Nanjing City, Jiangsu Province.

Сделано в Китае.

Импортёр в России / уполномоченное изготовителем лицо: ООО «ДНС Ритейл». 690068, Россия, Приморский край, г. Владивосток, проспект 100-летия Владивостока, дом 155, корпус 3, офис 5.

Адрес электронной почты: dnsretail@mail.dlogistix.com

Товар соответствует требованиям ТР ТС (ЕАЭС).

Внешний вид изделия и его характеристики могут подвергаться изменениям без предварительного уведомления. Фактический интерфейс устройства может отличаться от представленного в данном руководстве.



Товар изготовлен (мм.гггг): _____ v.1

Значение пиктограмм, указанных на одежде

Символ	Описание
	Химическая и сухая чистка
	Электросушка разрешена
	Сушить при нормальной температуре
	Сушить при низкой температуре (щадящая сушка)
	Электросушка запрещена
	Вертикальная сушка
	Сушка на горизонтальной поверхности
	Сушка без отжима в вертикальном/ горизонтальном положении
	

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

SN/IMEI: _____

Дата постановки на гарантию: _____

Производитель гарантирует бесперебойную работу устройства в течение всего гарантийного срока, а также отсутствие дефектов в материалах и сборке. Гарантийный период исчисляется с момента приобретения изделия и распространяется только на новые продукты.

В гарантийное обслуживание входит бесплатный ремонт или замена элементов, вышедших из строя не по вине потребителя в течение гарантийного срока при условии эксплуатации изделия согласно руководству пользователя. Ремонт или замена элементов производится на территории уполномоченных сервисных центров.

Срок гарантии: 12 мес.

Срок эксплуатации: 120 мес.

Актуальный список сервисных центров по адресу:

<https://www.dns-shop.ru/service-center/>

Гарантийные обязательства и бесплатное сервисное обслуживание не распространяются на перечисленные ниже принадлежности, входящие в комплектность товара, если их замена не связана с разборкой изделия:

- Элементы питания (батарейки) для ПДУ (Пульт дистанционного управления).
- Соединительные кабели, антенны и переходники для них, наушники, микрофоны, устройства «HANDS-FREE»; носители информации различных типов, программное обеспечение (ПО) и драйверы, поставляемые в комплекте (включая, но не ограничиваясь ПО, предустановленным на накопитель на жестких магнитных дисках изделия), внешние устройства ввода-вывода и манипуляторы.
- Чехлы, сумки, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструменты, документацию, прилагаемую к изделию.
- Расходные материалы и детали, подвергающиеся естественному износу.



Производитель не несет гарантийных обязательств в следующих случаях:

- Истек Гарантийный срок.
- Если изделие, предназначенное для личных (бытовых, семейных) нужд, использовалось для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению.
- Производитель не несет ответственности за возможный материальный, моральный и иной вред, понесенный владельцем изделия и/или третьими лицами, вследствие нарушения требований руководства пользователя при использовании, не соблюдения рекомендаций по установке и обслуживанию изделия, правил подключения (короткие замыкания, возникшие также в результате воздействия несоответствующего сетевого напряжения, как на само изделие, так и на изделия, сопряженные с ним), хранения и транспортировки изделия.
- Все случаи механического повреждения: сколы, трещины, деформации, следы ударов, вмятины, замятия и др., полученные в процессе эксплуатации изделия.
- Имеются следы сторонней модификации, несанкционированного ремонта лицами, не уполномоченными для проведения таких работ. Если дефект вызван изменением конструкции или схемы изделия, подключением внешних устройств, не предусмотренных Производителем, использованием устройства, не имеющего сертификата соответствия согласно законодательству Российской Федерации.
- Если дефект изделия вызван действием непреодолимой силы (природных стихий, пожаров, наводнений, землетрясений, бытовых факторов и прочих ситуаций, не зависящих от Производителя), либо действиями третьих лиц, которые Производитель не мог предвидеть.
- Дефект вызван попаданием внутрь изделия посторонних предметов, инородных тел, веществ, жидкостей, насекомых или животных, воздействием агрессивных сред, высокой влажности, высоких температур, которые привели к полному или частичному выходу из строя изделия.
- Отсутствует или не соответствует идентификация изделия (серийный номер). Если повреждения (недостатки) вызваны воздействием вредоносного программного обеспечения; установкой, сменой или удалением паролей (кодов), приведшим к отсутствию доступа к программным ресурсам изделия, без возможности их сброса/восстановления, ввиду отсутствия предоставления данной услуги поставщиком ПО.
- Если дефекты работы вызваны несоответствием стандартам или техническим регламентам питающих, кабельных, телекоммуникационных сетей, мощности радиосигнала, в том числе из-за особенностей рельефа и других подобных внешних факторов, использования изделия на границе или вне зоны действия сети.
- Если повреждения вызваны использованием нестандартных (неоригинальных) и/или некачественных (поврежденных) расходных материалов, принадлежностей, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов (включая, CD, DVD диски, карты памяти, SIM карты, картриджи).
- Если недостатки вызваны получением, установкой и использованием несовместимого контента (мелодии, графика, видео и другие файлы, приложения Java и подобные им программы).
- На ущерб, причиненный другому оборудованию, работающему в сопряжении с данным изделием.



This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

[illegible]

aceline